

# neodisher IP Spray

Version: 3 / CH

remplace la version: 2 /  
CH

Date de révision:  
14.06.2021

Date d'impression  
23.01.23

## RUBRIQUE 1: Identification de la substance/du mélange et de la société/l'entreprise

### 1.1. Identificateur de produit

neodisher IP Spray

### 1.2. Utilisations identifiées pertinentes de la substance ou du mélange et utilisations déconseillées

#### Utilisations identifiées

PC14

Produits de traitement de surface des métaux, y compris produits pour galvanisation et galvanoplastie

### 1.3. Renseignements concernant le fournisseur de la fiche de données de sécurité

#### Adresse:

Dr. Weigert (Schweiz) AG  
General-Guisan-Strasse 6  
CH-6300 Zug

No. de téléphone +41 (0) 41 229 40 10

No. Fax +41 (0) 41 229 40 13

www.drweigert.ch

#### Adresse email de la personne responsable pour cette FDS:

sida@drweigert.de

#### Fabricant:

Chemische Fabrik Dr. Weigert GmbH & Co. KG  
Mühlenhagen 85  
20539 Hamburg

No. de téléphone +49 40 789 60 0

No. Fax +49 40 789 60 120

www.drweigert.com

### 1.4. Numéro d'appel d'urgence

Tox Info Suisse Telefon/téléphone: 145; www.toxi.ch

## RUBRIQUE 2: Identification des dangers

### 2.1. Classification de la substance ou du mélange

#### Classification (règlement (CE) no 1272/2008)

Classification (règlement (CE) no 1272/2008)

Aerosol 1 H222

STOT SE 3 H336

Aquatic Chronic 2 H411

Produit classé et étiqueté d'après le règlement (CE) no 1272/2008.

### 2.2. Éléments d'étiquetage

#### Étiquetage selon le règlement (CE) no 1272/2008

#### Pictogrammes de danger

# neodisher IP Spray

Version: 3 / CH

remplace la version: 2 /  
CH

Date de révision:  
14.06.2021

Date d'impression  
23.01.23



## Mention d'avertissement

Danger

## Mentions de danger

H222 Aérosol extrêmement inflammable.  
H229 Récipient sous pression : peut éclater sous l'effet de la chaleur.  
H336 Peut provoquer somnolence ou des vertiges.  
H411 Toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme.

## Conseils de prudence

P210 Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'ignition. Ne pas fumer.  
P211 Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition.  
P251 Ne pas perforer ni brûler, même après usage.  
P261 Éviter de respirer les poussières/fumées/gaz/brouillards/ vapeurs/aérosols.  
P273 Éviter le rejet dans l'environnement.  
P410+P412 Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 50 °C/122 °F  
Éliminer seulement les emballages complètement vidés et fermés. Pour l'élimination du produit restant voir fiche de données de sécurité.

## composants dangereux déterminants pour l'étiquetage (règlement (CE)1272/2008)

contient aliphatic hydrocarbons, C5-C6

## 2.3. Autres dangers

Pas de dangers particuliers à mentionner.

Le produit ne contient aucune substance classée comme PBT. Le produit ne contient aucune substance vPvB. Le produit contient aucune substance présentant des propriétés de perturbations endocriniennes pour l'homme. Le produit ne contient aucune substance présentant des propriétés de perturbation endocrinienne chez les organismes non cibles.

## RUBRIQUE 3: Composition/informations sur les composants

### 3.2. Mélanges

#### Composants dangereux

##### fatty alcohols, ethoxylated

No. CAS	68920-66-1				
No. EINECS	500-236-9				
Concentration	>= 1	<	10	%	
Classification (règlement (CE) no 1272/2008)	Skin Irrit. 2				H315
	Aquatic Acute 1				H400
	Aquatic Chronic 3				H412

##### aliphatic hydrocarbons, C5-C6

No. CAS	64742-49-0				
No. EINECS	931-254-9				
Numéro d'enregistrement	01-2119484651-34				
Concentration	>= 25	<	50	%	
Classification (règlement (CE) no 1272/2008)					

# neodisher IP Spray

Version: 3 / CH

remplace la version: 2 /  
CH

Date de révision:  
14.06.2021

Date d'impression  
23.01.23

Flam. Liq. 2	H225
Skin Irrit. 2	H315
STOT SE 3	H336
Asp. Tox. 1	H304
Aquatic Chronic 2	H411

Annotations additionelles:

CLP Regulation (EC) No 1272/2008, Annex VI, Notent P

## propane

No. CAS	74-98-6		
No. EINECS	200-827-9		
Concentration	< 30		%
Classification (règlement (CE) no 1272/2008)			
Flam. Gas 1	H220		
Press. Gas			

Annotations additionelles:

CLP Regulation (EC) No 1272/2008, Annex VI, Notent U

## Butane

No. CAS	106-97-8		
No. EINECS	203-448-7		
Concentration	< 30		%
Classification (règlement (CE) no 1272/2008)			
Flam. Gas 1	H220		
Press. Gas			

Annotations additionelles:

CLP Regulation (EC) No 1272/2008, Annex VI, Notent C, U

## paraffine liquide

No. CAS	8042-47-5		
No. EINECS	232-455-8		
Numéro d'enregistrement	01-2119487078-27		
Concentration	>= 10	< 25	%
Classification (règlement (CE) no 1272/2008)			
Asp. Tox. 1	H304		

## Autres données

pour le texte des avertissements de danger H voir rubrique 16

## RUBRIQUE 4: Premiers secours

### 4.1. Description des premiers secours

#### Indications générales

Enlever immédiatement tout vêtement souillé et le mettre à l'écart. En cas de douleurs persistantes, appeler un médecin.

#### En cas d'inhalation

Assurer un apport d'air frais.

#### En cas de contact avec la peau

Aucune mesure particulière nécessaire.

#### En cas de contact avec les yeux

Ecarter les paupières, rincer soigneusement les yeux avec de l'eau (15 min.). Demander aussitôt l'avis

# neodisher IP Spray

Version: 3 / CH

remplace la version: 2 /  
CH

Date de révision:  
14.06.2021

Date d'impression  
23.01.23

d'un médecin.

## En cas d'ingestion

Aucune mesure particulière nécessaire.

## 4.2. Principaux symptômes et effets, aigus et différés

Aucun symptôme connu à ce jour.

## 4.3. Indication des éventuels soins médicaux immédiats et traitements particuliers nécessaires

### Avis aux médecins / Risques

Après l'ingestion avec le vomissement suivant il se produit l'aspiration dans les poumons et ca peut provoquer la pneumonie chimique ou l'étouffement

## RUBRIQUE 5: Mesures de lutte contre l'incendie

### 5.1. Moyens d'extinction

#### Moyen d'extinction approprié

Produits extincteurs en poudre, Eau pulvérisée, Mousse

#### Moyens d'extinction non-appropriés

Compatible avec tous les produits extincteurs habituels.

### 5.2. Dangers particuliers résultant de la substance ou du mélange

En cas d'incendie, formation possible de gaz dangereux. Dans le cas d'un incendie environnant, montée de la pression et risque d'éclatement possibles.

### 5.3. Conseils aux pompiers

#### Equipements spéciaux pour la protection des intervenants

Ne pas inhaler les gaz dégagés lors d'une explosion ou d'un incendie. En cas d'incendie, utiliser un appareil de protection respiratoire approprié. Porter un vêtement complet de protection.

## RUBRIQUE 6: Mesures à prendre en cas de dispersion accidentelle

### 6.1. Précautions individuelles, équipement de protection et procédures d'urgence

Tenir à l'écart des sources d'ignition. Veiller à assurer une aération suffisante. Utiliser un vêtement de protection individuelle.

### 6.2. Précautions pour la protection de l'environnement

Ne pas rejeter dans la terre/le sous-sol.

### 6.3. Méthodes et matériel de confinement et de nettoyage

Ramasser les résidus avec des produits absorbant les liquides. Eliminer selon les réglementations en vigueur.

### 6.4. Référence à d'autres rubriques

Se référer aux mesures de protection énumérées dans les Sections 7 et 8.

## RUBRIQUE 7: Manipulation et stockage

### 7.1. Précautions à prendre pour une manipulation sans danger

#### Conseils pour une manipulation sans danger

Assurer une bonne aération des locaux, éventuellement procéder à une aspiration sur le lieu de travail. Eviter les chocs, frottements et décharges électrostatiques. Risque d'inflammation!. Veiller à la bonne aération de la pièce y compris au niveau du sol (les vapeurs sont plus lourdes que l'air).

#### Indications pour la protection contre l'incendie et l'explosion

Conserver à l'écart de toute source d'ignition et de chaleur. Ne pas fumer. Prendre des mesures de

# neodisher IP Spray

Version: 3 / CH

remplace la version: 2 /  
CH

Date de révision:  
14.06.2021

Date d'impression  
23.01.23

précaution contre les décharges électrostatiques.

## 7.2. Conditions d'un stockage sûr, y compris d'éventuelles incompatibilités

### Température de stockage recommandée

Valeur > 5 < 30 °C

### Exigences concernant les aires de stockage et les conteneurs

Aucune mesure particulière nécessaire.

### Classes de stockage

Classe de stockage d'après TRGS 510 2B Générateurs aérosols

### Information supplémentaire sur les conditions de stockage

Conserver le récipient bien fermé. Conserver le récipient dans un endroit bien ventilé. Stocker au frais

## 7.3. Utilisation(s) finale(s) particulière(s)

pas de données

## RUBRIQUE 8: Contrôles de l'exposition/protection individuelle

### 8.1. Paramètres de contrôle

#### Valeurs limites d'exposition

##### pentane

Liste	SUVA			
Type	MAK			
Valeur	1800	mg/m <sup>3</sup>	600	ppm(V)
Valeur limite à courte terme	3600	mg/m <sup>3</sup>	1200	ppm(V)

Groupe du risque pendant la grossesse: S; Remarque: SSc; PNSKT HU; NIOSH

##### pentane

Liste	IOELV			
Type	IOELV			
Valeur	3000	mg/m <sup>3</sup>	1000	ppm(V)

##### Butane

Liste	SUVA			
Type	MAK			
Valeur	1900	mg/m <sup>3</sup>	800	ppm(V)
Valeur limite à courte terme	7600	mg/m <sup>3</sup>	3200	ppm(V)

Remarque: ZNS

##### propane

Liste	SUVA			
Type	MAK			
Valeur	1800	mg/m <sup>3</sup>	1000	ppm(V)
Valeur limite à courte terme	7200	mg/m <sup>3</sup>	4000	ppm(V)

Remarque: FormalKT; NIOSH

##### paraffine liquide

Type	SUVA			
Valeur	5	mg/m <sup>3</sup>		

Groupe du risque pendant la grossesse: SSc; Etablie le: 11/2019

#### Autres données

Autres paramètres à contrôler ne sont pas connus.

### 8.2. Contrôles de l'exposition

#### Mesures d'ordre technique / Mesures d'hygiène

Ne pas fumer pendant l'utilisation. Ne pas inhaler les gaz/vapeurs/aérosols. Ne pas manger et ne pas boire pendant l'utilisation. Il est interdit de conserver des produits alimentaires sur le lieu de travail.

# neodisher IP Spray

Version: 3 / CH

remplace la version: 2 /  
CH

Date de révision:  
14.06.2021

Date d'impression  
23.01.23

Enlever immédiatement tout vêtement souillé ou éclaboussé. Se laver les mains avant les pauses et au moment de quitter le travail.

## Protection respiratoire - Note

En cas de dépassement des valeurs limites au poste de travail, porter un appareil de respiration homologué à cet effet. Pour une brève exposition, utiliser un appareil filtrant avec filtre AX

## Protection des mains

N'est pas nécessaire

## Protection des yeux

Lunettes avec protection latérale; La protection des yeux doit se conformer EN 166.

## Protection du corps

Vêtement de travail couramment utilisés pour travaux chimiques.

## RUBRIQUE 9: Propriétés physiques et chimiques

### 9.1. Informations sur les propriétés physiques et chimiques essentielles

<b>État de la matière</b>	Aérosol	
<b>Couleur</b>	incolore	
<b>Odeur</b>	caractéristique	
<b>Point de fusion</b>		
Remarque	non déterminé	
<b>Point de congélation</b>		
Remarque	non déterminé	
<b>Point d'ébullition ou point initial d'ébullition et intervalle d'ébullition</b>		
Remarque	non déterminé	
<b>inflammabilité</b>		
évaluation	non déterminé	
<b>Limite inférieure et supérieure d'explosion</b>		
Remarque	non déterminé	
<b>Point d'éclair</b>		
Remarque	Non applicable	
<b>Température d'inflammabilité</b>		
Remarque	non déterminé	
<b>température de décomposition</b>		
Remarque		
Remarque	non déterminé	
<b>valeur pH</b>		
Remarque	Non applicable	
<b>Viscosité</b>		
Remarque	non déterminé	
<b>solubilité(s)</b>		
Remarque	non déterminé	
<b>Coefficient de partage n-octanol/eau (valeur log)</b>		
Remarque	non déterminé	
<b>Pression de vapeur</b>		
Remarque	non déterminé	
<b>Densité et/ou densité relative</b>		
Valeur	0,86	g/cm <sup>3</sup>

# neodisher IP Spray

Version: 3 / CH

remplace la version: 2 /  
CH

Date de révision:  
14.06.2021

Date d'impression  
23.01.23

température 20 °C

## Densité de vapeur relative

Remarque non déterminé

## 9.2. Autres informations

### La limite de l'odeur

Remarque non déterminé

### Le coefficient de l'évaporation

Remarque non déterminé

### Hydrosolubilité

Remarque faiblement soluble

### propriétés explosives

évaluation non déterminé

### Propriétés comburantes

évaluation Aucun(e) n'est connu(e).

### Autres données

Aucun(e) n'est connu(e).

## RUBRIQUE 10: Stabilité et réactivité

### 10.1. Réactivité

Pas de réactions dangereuses si les prescriptions de stockage et de manipulation sont respectées.

### 10.2. Stabilité chimique

Pas de réaction dangereuse connue.

### 10.3. Possibilité de réactions dangereuses

Pas de réaction dangereuse connue.

### 10.4. Conditions à éviter

Protéger des fortes chaleurs et du rayonnement direct du soleil. Formation possible de mélanges inflammables avec l'air en cas d'échauffement au-dessus du point d'éclair et/ou en cas de pulvérisation ou de nébulisation.

### 10.5. Matières incompatibles

Agents d'oxydation

### 10.6. Produits de décomposition dangereux

Pas de produit de décomposition dangereux connu.

## RUBRIQUE 11: Informations toxicologiques

### 11.1 Informations sur les classes de danger telles que définies dans le règlement (CE) no 1272/2008

#### Toxicité aiguë par voie orale

Espèces	rat	
DL50	> 2000	mg/kg
méthode	valeur calculée (règlement (CE)1272/2008)	

#### Toxicité aiguë par pénétration cutanée

Remarque Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

#### Toxicité aiguë par inhalation

Remarque Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont

# neodisher IP Spray

Version: 3 / CH

remplace la version: 2 /  
CH

Date de révision:  
14.06.2021

Date d'impression  
23.01.23

pas remplis.

## Corrosion/irritation cutanée

évaluation légèrement irritant

## lésions oculaires graves/irritation oculaire

Remarque Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

## sensibilisation

Remarque Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

## Toxicité subaiguë, subchronique et par longue durée

Remarque Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

## Mutagénicité

Remarque Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

## Toxicité pour la reproduction

Remarque Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

## Cancérogénicité

Remarque Compte tenu des données disponibles, les critères de classification ne sont pas remplis.

## toxicité spécifique pour certains organes cibles (STOT)

évaluation Peut provoquer somnolence ou des vertiges.

## Danger par aspiration

Pas de dangers particuliers à mentionner.

## 11.2 Informations sur les autres dangers

### Propriétés perturbant le système endocrinien chez l'homme

Le produit contient aucune substance présentant des propriétés de perturbations endocriniennes chez l'homme.

### Autres données

Des données additionnelles aux informations données sur le produit dans la présente sous-section ne sont pas disponibles.

## RUBRIQUE 12: Informations écologiques

### 12.1. Toxicité

#### Indications générales

non déterminé

#### Toxicité pour les poissons (Composants)

##### fatty alcohols, ethoxylated

Espèces	Poisson zèbre (Brachydanio rerio)			
CL 50	10	à	100	mg/l
Durée d'exposition	96	h		
méthode	OCDE 203			

##### aliphatic hydrocarbons, C5-C6

Espèces	Pimephales promelas			
CL 50	2,5			mg/l
Durée d'exposition	96	h		



# neodisher IP Spray

Version: 3 / CH

remplace la version: 2 /  
CH

Date de révision:  
14.06.2021

Date d'impression  
23.01.23

## Toxicité pour les bactéries (Composants)

### fatty alcohols, ethoxylated

Espèces	boue activée	
CE50	> 1000	mg/l
méthode	OCDE 209	

## 12.2. Persistance et dégradabilité

### Indications générales

non déterminé

## 12.3. Potentiel de bioaccumulation

### Indications générales

non déterminé

### Coefficient de partage n-octanol/eau (valeur log)

Remarque non déterminé

## 12.4. Mobilité dans le sol

### Indications générales

non déterminé

## 12.5. Résultats des évaluations PBT et vPvB

### Indications générales

non déterminé

### Résultats des évaluations PBT et vPvB

Le produit ne contient aucune substance PBT ou vPvB.

## 12.6 Propriétés perturbant le système endocrinien

### Propriétés perturbant le système endocrinien pour l'environnement

Le produit ne contient aucune substance présentant des propriétés de perturbation endocrinienne chez les organismes non cibles.

## 12.7. Autres effets néfastes

### Indications générales

non déterminé

### Information supplémentaire sur l'écologie

Le(s) agent(s) de surface contenu(s) dans cette préparation respecte(nt) les critères de biodégradabilité comme définis dans la réglementation (CE) no 648/2004 relatif aux détergents. Le produit ne doit pas parvenir sans contrôle dans l'environnement.

## RUBRIQUE 13: Considérations relatives à l'élimination

### 13.1. Méthodes de traitement des déchets

#### Déchets de résidus

Attribuer un numéro de code de déchet selon le catalogue européen des déchets en accord avec le service régional d'élimination des déchets.

#### Emballages contaminés

Les emballages non nettoyables doivent être éliminés en accord avec le service régional d'élimination des déchets.

## RUBRIQUE 14: Informations relatives au transport




# neodisher IP Spray

Version: 3 / CH

remplace la version: 2 / CH

Date de révision: 14.06.2021

Date d'impression 23.01.23

	Transport terrestre ADR/RID	Transport maritime IMDG/GGVSee	Transport aérien
Code de restrictions en tunnels	D		
14.1. Numéro ONU ou numéro d'identification	1950	1950	1950
14.2. Désignation officielle de transport de l'ONU	AÉROSOLS, inflammable	AEROSOLS, inflammable	Aerosols, inflammable
14.3. Classe(s) de danger pour le transport	2	2.1	2.1
Carte pour désignation du danger			
Quantité limitée	1 l	1 l	
Les catégories de transport	2		
14.5. Dangers pour l'environnement		no	

## RUBRIQUE 15: Informations relatives à la réglementation

### 15.1. Réglementations/législation particulières à la substance ou au mélange en matière de sécurité, de santé et d'environnement

#### Catégories d'accident suivant la Directive 2012/18/UE

Catégorie P3a AÉROSOLS INFLAMMABLES 150 t 500 t

#### COV

COV (CH) 80 %  
COV (CE) 0 %

#### Autres informations

Le produit ne contient pas de substances extrêmement préoccupantes (SVHC).

### 15.2. Évaluation de la sécurité chimique

Aucune évaluation de la sécurité chimique n'est réalisée pour ce préparation.

## RUBRIQUE 16: Autres informations

### Classification et méthode utilisée pour la dérivation de la décision concernant la classification de mélanges conformément au règlement (CE) n° 1272/2008 CLP :

Classification (règlement (CE) no 1272/2008)

Aerosol 1 H222  
STOT SE 3 H336  
Aquatic Chronic 2 H411

### mentions de danger H-de la rubrique 2/3

H220 Gaz extrêmement inflammable.  
H222 Aérosol extrêmement inflammable.

# neodisher IP Spray

Version: 3 / CH

remplace la version: 2 /  
CH

Date de révision:  
14.06.2021

Date d'impression  
23.01.23

H225	Liquide et vapeurs très inflammables.
H304	Peut être mortel en cas d'ingestion et de pénétration dans les voies respiratoires.
H315	Provoque une irritation cutanée.
H336	Peut provoquer somnolence ou des vertiges.
H400	Très toxique pour les organismes aquatiques.
H411	Toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme.
H412	Nocif pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme.

## catégories de danger CLP de la rubrique 2/3

Aerosol 1	Aérosol, Catégorie 1
Aquatic Acute 1	Danger pour le milieu aquatique, aigu, Catégorie 1
Aquatic Chronic 2	Danger pour le milieu aquatique, chronique, Catégorie 2
Aquatic Chronic 3	Danger pour le milieu aquatique, chronique, Catégorie 3
Asp. Tox. 1	Danger par aspiration, Catégorie 1
Flam. Gas 1	Gaz inflammable, Catégorie 1
Flam. Liq. 2	Liquide inflammable, Catégorie 2
Press. Gas	Gaz sous pression
Skin Irrit. 2	Irritation cutanée, Catégorie 2
STOT SE 3	Toxicité spécifique pour certains organes cibles — Exposition unique STOT un., Catégorie 3

## abréviations

ADR: Accord européen relatif au transport international des marchandises Dangereuses par Route  
RID: Règlement concernant le transport international ferroviaire de marchandises dangereuses  
IMDG: International Maritime Code for Dangerous Goods  
ICAO: International Civil Aviation Organization  
IATA: International Air Transport Association  
MARPOL 73/78: International Convention for the Prevention of Pollution From Ships, 1973 as modified by the Protocol of 1978 (MARPOL: Marine Pollution)  
IBC: Intermediate Bulk Container  
CAS: Chemical Abstracts Service  
TSCA: Toxic Substances Control Act (USA)  
VOC: Volatile Organic Compound  
OEL: Occupational exposure limit  
ISO: International Organization for Standardization  
LD: Lethal dose  
LC: Lethal concentration  
PBT: Persistent, Bioaccumulative and Toxic  
vPvB: Very persistent and very bioaccumulative  
SVHC: Substances of very high concern  
IUCLID: International Uniform Chemical Information Database  
OECD: Organisation for Economic Co-operation and Development  
IMO: International Maritime Organization  
WHO: World Health Organization  
GHS: Globally Harmonized System of classification and Labelling of Chemicals  
REACH: Registration, Evaluation, Autohorisation and Restriction of Chemicals  
UN: United Nations  
SUVA: Schweizerische Unfallversicherungsanstalt

## Informations complémentaires

Les modifications importantes par rapport à la version précédente de la présente fiche de données de sécurité sont marquées par : \*\*\*

Ces indications sont fondées sur l'état actuel de nos connaissances, mais ne constituent pas une garantie quant aux propriétés du produit et ne donnent pas lieu à un rapport juridique contractuel.

## neodisher IP Spray

Version: 3 / CH

remplace la version: 2 /  
CH

Date de révision:  
14.06.2021

Date d'impression  
23.01.23